

附表六
Table 6

內政部國土測繪中心地籍圖檔申請書
National Land Surveying and Mapping Center, Ministry of the Interior
Application for Cadastral Map

共 頁第 頁
Page of

申請類型 Application Type	<input type="checkbox"/> 首次申請 First application					
	<input type="checkbox"/> 申請更新 Application for update 首次申請之收據(或其他證明文件)日期及字號 Date and Tzu No. of the receipt of the first application (or any other supporting document) :					
	年 year	月 month	日 day	字第 Tzu No.	號	
申請人 Applicant :						
代表人姓名 Name of representative :						
立案證號(或統一編號) Certification No.(or Business Registration No.) :						
聯絡地址 Contact Address :						
聯絡人資訊 Contact person	姓名 Name :					
	電話 Tel :					
	國民身分證統一編號					
	ID Number					
傳真/電郵地址 Fax/email address :						
使用目的 (非加值型) Purpose of use (None value-added)	<input type="checkbox"/> 辦理測量工程 Survey project <input type="checkbox"/> 辦理工程規劃 Construction planning <input type="checkbox"/> 辦理研究計畫 Research project <input type="checkbox"/> 教學使用 Educational purpose <input type="checkbox"/> 自行研究參考 Self-study <input type="checkbox"/> 軍事使用 Military use <input type="checkbox"/> 其他 Other _____					
直轄市 縣(市) Municipalities and Cities/Counties	鄉鎮 市區 Township (Village, City, District)	地段 (段代 碼) Land-section (section code)	對位 處理 Alignment	圖檔 格式 Data format	填表說明 Explanation for filling out the form	
			<input type="checkbox"/>		※圖檔格式代碼 Data format codes : 1 : DXF (AUTOCAD圖形交換檔 Drawing exchange file format) 2 : SHP (ARCVIEW 圖檔格式 Shapefile) ※申請人為機關或團體應填代表人姓名; 團體申請應填立案證號。In the application form, where an applicant is an institution or organization, the name of its representative shall be specified; where an applicant is an organization, its certification no. shall be specified. ※申請更新者應檢附首次申請時掣發之收據或其他證明文件影本, 並請勾選申請更新及填寫前開收據或文件之日期及字號。An applicant applying for update shall attach the receipt of the first application or copy of any other supporting document, tick the box of application for update and fill out the date and Tzu No. of the above receipt or document. ※對位處理係以地籍圖套疊正射影像等其他圖資, 依地形地物等特徵選定控制點進行坐標轉換	
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			
			<input type="checkbox"/>			

			<input type="checkbox"/>		，以移動地籍圖，使地籍圖套合地形及地物。勾選對位處理之成果，其坐標系統為TWD97，並僅提供SHP格式圖檔。Alignment is to overlay a cadastral map on another map, such as orthophoto-image, by selecting the control point for coordinate transformation according to topography and surface features so as to move and fit the cadastral map into topography and surface features. Where the result of alignment is ticked, the coordinate system is TWD97 and the file is only provided in SHP format.
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		

資料使用注意事項 Important notes for use of data :

1. 申請人應依申請目的使用資料，不得移作申請目的外之使用。An applicant shall use the data pursuant to the purpose of the application and may not use the data outside the scope of the purpose specified in the application.
2. 非經本中心書面許可，申請人不得自行重製或交付他人使用，亦不得以附加或改良資料為由，自行重製或交付他人使用。Without the NLSC's written consent, an applicant may not duplicate the data or deliver the data to a third party for use, or duplicate the data or deliver the data to a third party for use for the purpose of adding or modifying the data.
3. 申請人將資料委託處理時，應於申請書備註欄載明，委託事務完畢後，應將資料收回，受託人不得留存。Where an applicant entrusts the data to a mandatory, the applicant shall specify such mandate in the remarks column of the application form and collect the data from the mandatory, who is not allowed to keep a copy of such data in any form, after the mandate completes.
4. 資料僅供了解空間相對位置之參考，涉及土地實際權利界址者，應以地政事務所鑑界成果為準。The data supplied are only for reference of relative spatial positions. To determine the right over the actual boundary of land shall be based on the results of land boundaries supplied by the land office.
5. 資料使用若涉及著作權、國家安全等相關觸法情事，概由申請人自負所有民事及刑事責任。An applicant shall be fully and solely responsible for all civil and criminal liabilities if the applicant's use of the data infringes upon copyright or national security.
6. 申請人如對交付之資料有疑義，應於資料交付起七日內檢附收據提出疑義，由本中心查明處理，逾期不予受理。Where an applicant has any doubt regarding the delivered data, the applicant shall raise the doubt to the NLSC for examination by submitting the receipt within seven days after the delivery of such data, or otherwise the NLSC will not answer the case if the applicant fails to do so within the stipulated time limit.
7. 本申請書依測繪成果申請使用辦法蒐集個人資料，僅供本申請使用，不作為其他用途。Personal information gathered in accordance with "Regulations of surveying and mapping data application", is just for the use of this application only, not for other purposes.
8. 備註 Remark : _____

申請人簽名 Applicant's signature : _____

以上申請欄位不足時，請填寫續頁表格，以下由本中心填寫
 If there is not sufficient space in the above application columns, please fill the continuation sheet.
 Below shall be filled out by the NLSC.

收件日期 Application acceptance date	年 year	月 month	日 day	收件號碼 Case No.	收據號碼 Receipt No.
預收日期 Date of pre-payment	年 year	月 month	日 day	預收金額 Pre-paid amount	應收金額 Amount payable
辦理經過 Stages of processing	收件 Acceptance	資料處理 Processing	收費 Payment of fee	領件簽收 Issuing and signing by applicant	
經辦日期 Date of processing					
辦理人員 Staff in charge				簽收 Signing for the receipt :	
				<input type="checkbox"/>	函送 by letter
				<input type="checkbox"/>	郵貨運 by post or freight
				<input type="checkbox"/>	線上下載 download
				<input type="checkbox"/>	電郵傳送 by email

直轄市 縣(市) Municipalities and Cities/Counties	鄉鎮 市區 Township (Village, City, District)	地段 (段代碼) Land- section (section code)	對位 處理 Align- ment	圖檔格式 Data format	填表說明 Explanation for filling out the form
			<input type="checkbox"/>		※圖檔格式代碼 Data format codes : 1 : DXF (AUTOCAD 圖形交換檔 Drawing exchange file format) 2 : SHP (ARCVIEW 圖檔格式 Shapefile) ※對位處理係以地籍圖套疊正射影像等其他圖資，依地形地物等特徵選定控制點進行坐標轉換，以移動地籍圖，使地籍圖套合地形及地物。勾選對位處理之成果，其坐標系統為 TWD97，並僅提供 SHP 格式圖檔。Alignment is to overlay a cadastral map on another map, such as orthophoto-image, by selecting the control point for coordinate transformation according to topography and surface features so as to move and fit the cadastral map into topography and surface features. Where the result of alignment is ticked, the coordinate system is TWD97 and the file is only provided in SHP format.
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		
			<input type="checkbox"/>		